



**Decreto Dirigenziale del responsabile della struttura 'Area Vasta Costa' nr. 4 del 02/02/2018**

Proponente: *Gaetano Licitra*

*Area Vasta Costa*

Pubblicità/Pubblicazione: Atto soggetto a pubblicazione integrale (sito internet)

Visto per la pubblicazione - Il Direttore generale: Ing. Marcello Mossa Verre

Responsabile del procedimento: *Dr. Paolo Altemura*

Estensore: *Alessandra Grandi*

**Oggetto:** *Aggiudicazione alla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A., dell'appalto per l'esecuzione del servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo numero inventario tecnico 0005573 US 93940345 installato presso il Settore Laboratorio ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno per 12 mesi dal 01.01.2018 fino al 31.12.2018. CIG Z672142980*

**ALLEGATI N.: 1**

<i>Denominazione</i>	<i>Pubblicazione</i>	<i>Tipo Supporto</i>
Relazione di negoziazione e proposta di aggiudicazione manutenzione triplo quadrupolo 000573	sì	digitale

**Natura dell'atto:** *immediatamente eseguibile*

## Il Coordinatore di Area Vasta Toscana Costa

Vista la L.R. 22 giugno 2009 n° 30 avente per oggetto "Nuova disciplina dell'Agencia regionale per la protezione ambientale della Toscana (ARPAT)" e s.m.i.;

Visti il decreto del Direttore generale n. 15 del 27.01.2017, con il quale il sottoscritto è stato nominato Coordinatore dell'Area Vasta Costa dell'Agencia Regionale per la Protezione Ambientale della Toscana dal 07.02.2017 e successivo decreto di proroga n. 174 del 29.12.2017;

Dato atto che con decreto del Direttore generale n. 238 del 13.09.2011 è stato adottato il Regolamento di organizzazione dell'Agencia (approvato dalla Giunta Regionale Toscana con delibera n. 796 del 19.09.2011), successivamente modificato con decreti n.1 del 04.01.2013 e n. 108 del 23.07.2013;

Visto l'“Atto di disciplina dell'organizzazione interna” approvato con decreto del Direttore generale n. 270/2011 (ai sensi dell'articolo 4, comma 3, del Regolamento organizzativo dell'Agencia), modificato ed integrato con decreti n. 87 del 18.05.2012 e n. 2 del 04.01.2013;

Vista la circolare del Direttore amministrativo del 17.01.2014 avente per oggetto "Manutenzione apparecchiature di laboratorio di alta complessità. Istruzioni operative", in cui si invitano le Aree Vaste a provvedere autonomamente, ciascuno per la strumentazione di competenza, all'affidamento del servizio di manutenzione, per motivi tecnici, alle ditte costruttrici, in quanto non trattasi di acquisto da gestire con procedura di gara centralizzata, di competenza del Settore Provveditorato;

Considerato altresì che, ai sensi della circolare del Direttore amministrativo suindicata, l'affidamento può avvenire per la durata annuale/pluriennale, in considerazione della tipologia della strumentazione;

Visto il decreto del Direttore generale n. 55 del 04.04.2016, avente per oggetto "Conferimento al Dott. Gaetano Licitra, Coordinatore di Area Vasta Costa, della delega ad effettuare acquisti di importo superiore a euro 20.000,00 (esclusa IVA), in deroga all'art. 5 del vigente Regolamento delle Spese in economia, approvato con decreto del Direttore generale n. 119/2012;

Considerato che, con decreto dirigenziale n. 44 del 05.04.2017 ARPAT ha aggiudicato definitivamente alla ditta Agilent Technologies S.p.A., la procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara, ai sensi dell'art. 63, comma 2 lett. b) del D.Lgs. n. 50/2016, per l'appalto del servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo numero inventario tecnico 0005573, per il periodo di 9 mesi, per il Settore Laboratorio di Area Vasta Costa di ARPAT sede di Livorno, fino alla data del 31.12.2017;

Rilevato che, data l'alta complessità della strumentazione di cui sopra ed in considerazione dei tempi tecnici occorrenti per l'espletamento e la conclusione di una nuova procedura negoziata, è indispensabile che il servizio di manutenzione preventiva e correttiva del Sistema venga svolto senza soluzione di continuità, anche in pendenza di contratto;

Considerato che, ai sensi dell'art. 63 comma 2, lett.b) del D.Lgs. n. 50/2016 e s.m.i., ricorrono i presupposti per l'affidamento diretto ad un unico operatore economico determinato, per ragioni di natura tecnica;

Dato atto che con decreto dirigenziale n. 104 del 14.12.2017 è stata indetta una procedura senza previa pubblicazione di un bando di gara, ai sensi dell'art. 63, comma 2 lett. b) del D.Lgs. n. 50/2016 e s.m.i., mediante la piattaforma telematica START (Sistema Telematico Acquisti Regionale della Toscana), per l'appalto del servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo numero inventario tecnico 0005573 US 93940345 installato presso il Settore Laboratorio ARPAT Area Vasta Costa sede di

Livorno, per un periodo di 12 mesi, a decorrere dal 01.01.2018 fino al 31.12.2018, per un importo complessivo a base d'asta, al ribasso, di € 13.500,00 oltre IVA,

Preso atto che, con comunicazione prot. n. 88502 del 15.12.2017 (agli atti) è stata richiesta alla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A, tramite la piattaforma telematica START, la presentazione di un'offerta per la fornitura del servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo numero inventario tecnico 0005573 US 93940345, installato presso il Settore Laboratorio ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno, per un periodo di 12 mesi, a decorrere dal 01.01.2018 fino al 31.12.2018, per un importo complessivo a base d'asta, al ribasso, di € 13.500,00 oltre IVA;

Esaminata la documentazione di gara presentata dalla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A sul sistema telematico START entro la data di scadenza, fissata per il giorno 22.12.2017, successivamente prorogata al giorno 29.12.2017, ed in riferimento al Capitolato generale d'onori per quanto applicabile;

Preso atto che l'offerta tecnico – economica è stata valutata e approvata dal dott. Paolo Altemura in qualità di RUP e DEC della procedura in oggetto (ex decreto dirigenziale n. 104/2017) e che, ad esito dell'esame dell'offerta economica, l'offerta presentata per l'appalto in oggetto pari a € 13.495,68 oltre IVA, per complessivi € 16.464,73 è da ritenersi congrua in quanto inferiore alla base d'asta;

Preso atto che con relazione di negoziazione la Responsabile del Settore Attività Amministrative, in qualità di responsabile della fase di affidamento della procedura in oggetto, ha ritenuto di proporre la ditta Agilent Technologies Italia S.p.A come soggetto aggiudicatario dell'appalto del servizio di cui trattasi in parola, alle condizioni di cui al Capitolato speciale di appalto, nonché dell'offerta economica, per un importo pari a € 13.495,68 (oltre IVA) e che, ai sensi dell'art. 33 c. 1 del D.Lgs. n. 50/2016, con nota prot. n. 5553 del 24.01.2018 ha trasmesso la proposta di aggiudicazione (All. "1") al Coordinatore di Area Vasta Costa Dr. Gaetano Licitra, quale organo competente per l'aggiudicazione, e per conoscenza al Responsabile Unico del Procedimento Dr. Paolo Altemura;

Ritenuto, pertanto, di approvare la proposta di aggiudicazione trasmessa con prot. n. 5553 del 24.01.2018 (All. "1") dalla Responsabile Settore Attività Amministrative in qualità di responsabile della fase di affidamento della procedura in oggetto, ai sensi dell'art. 33 c. 1 del D.Lgs. n. 50/2016 e s.m.i., e pertanto di aggiudicare, ai sensi dell'art. 33 c. 1 D.Lgs 50/2016 e s.m.i, alla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A, con sede in Via Piero Gobetti 2/C 20063 Cernusco sul Naviglio (MI) il servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo, numero inventario tecnico 0005573 US 93940345, installato presso il Settore Laboratorio ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno, senza soluzione di continuità, per un periodo di 12 mesi, a decorrere dal 01.01.2018 fino al 31.12.2018 alle condizioni di cui al Capitolato speciale di appalto (agli atti), nonché dell'offerta economica di gara (agli atti), per un importo pari a € 13.495,68 (oltre IVA);

Dato atto che, trattandosi di fornitura inferiore a € 20.000, ARPAT effettuerà i controlli sulle dichiarazioni sui requisiti di ordine generale (art. 80 D.Lgs. n. 50/2016) e articolo 4, comma 14-bis della L. n.106/2011, rese ai sensi del D.P.R. n. 445/2000 dall'operatore economico, "a campione" secondo le modalità previste dal decreto del Direttore generale n. 30/2008, modificato dal successivo decreto del Direttore generale n. 173/2012, e dal decreto dirigenziale della Responsabile del SAA di Area Vasta Costa n. 57/2014;

Dato altresì atto che, ai fini della stipula del contratto, è stata acquisita da parte del SAA dell'Area Vasta la documentazione sulla sicurezza ai fini della redazione del DUVRI finale, inviata dalla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A con nota prot. n. 4343 del 19.01.2018;

Visto il decreto del Direttore generale n. 192 del 30.12.2015 avente ad oggetto "Modifica del decreto del Direttore generale n. 138 del 26.09.2013 e adozione del "Disciplinare interno in materia di gestione dei rapporti tra le strutture di ARPAT ed il Collegio dei revisori";

Visto il parere positivo di regolarità contabile in esito alla corretta quantificazione ed imputazione degli effetti contabili del provvedimento sul bilancio e sul patrimonio dell'Agenzia espresso dal Responsabile del Settore Bilancio e Contabilità riportato in calce;

Visto il parere positivo di conformità alle norme vigenti, espresso dal Responsabile del Settore Affari Generali, riportato in calce;

decreta

1. di prendere atto della nota prot. n. 5553 del 24.01.2018 (All. "1") con cui la Responsabile del Settore Attività Amministrative in qualità di responsabile della fase di affidamento della procedura in oggetto, ha ritenuto di proporre la ditta Agilent Technologies Italia S.p.A come soggetto aggiudicatario dell'appalto del servizio di cui trattasi in parola, alle condizioni di cui al Capitolato speciale di appalto, nonché dell'offerta economica, per un importo pari a € 13.495,68 (oltre IVA) e che è stata trasmessa in data 28.12.2017, ai sensi dell'art. 33 c. 1 del D.Lgs. n. 50/2016;
2. di aggiudicare, ai sensi dell'art. 33 c. 1 D.Lgs 50/2016, alla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A., Via Piero Gobetti 2/C 20063 Cernusco sul Naviglio (MI), l'affidamento del servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo, numero inventario tecnico 0005573 US 93940345, installato presso il Settore Laboratorio ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno, senza soluzione di continuità, per un periodo di 12 mesi, a decorrere dal 01.01.2018 fino al 31.12.2018, alle condizioni di cui al Capitolato speciale di appalto (agli atti), nonché dell'offerta economica di gara (agli atti), per un importo pari a € 13.495,68 (oltre IVA);
3. di dare atto che, ai fini della stipula del contratto, è stata acquisita da parte del SAA dell'Area Vasta la documentazione sulla sicurezza ai fini della redazione del DUVRI finale, inviata dalla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A con nota prot. n. 4343 del 19.01.2018;
4. di dare atto che, data l'alta complessità della strumentazione di cui sopra ed in considerazione dei tempi tecnici occorrenti per l'espletamento e la conclusione di una nuova procedura negoziata, è indispensabile che il servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo, numero inventario tecnico 0005573 US 93940345, venga svolto senza soluzione di continuità, anche in pendenza di contratto;
5. di dare altresì atto che, trattandosi di fornitura inferiore a € 20.000, ARPAT effettuerà i controlli sulle dichiarazioni sui requisiti di ordine generale (art. 80 D.Lgs. n. 50/2016) e articolo 4, comma 14-bis della L. n. 106/2011, rese ai sensi del D.P.R. n. 445/2000 dall'operatore economico, "a campione" secondo le modalità previste dal decreto del Direttore generale n. 30/2008, modificato dal successivo decreto n. 173/2012, e dal Decreto Dirigenziale della Responsabile del SAA di Area Vasta Costa n. 57/2014;
6. di dare atto che la spesa di € 16.464,73 (€ 13.495,68 + IVA indetraibile del 22% € 2.969,05), è ricompresa nel budget Area Vasta Costa alla voce "Manutenzione attrezzature";
7. di individuare, quale "Responsabile Unico del Procedimento" (ex art. 31 D.Lgs. n. 50/2016), nonché Direttore dell'esecuzione il Dott. Paolo Altemura Responsabile del Settore Laboratorio di AV Costa, in qualità di Responsabile del Settore Laboratorio (come da decreto dirigenziale n. 104/2017), al quale è assegnata la strumentazione ad alta tecnologia,

ai sensi dell'art. 4 della L. n. 241 del 07.08.1990 e s.m.i;

8. di dichiarare il presente decreto dirigenziale immediatamente eseguibile, al fine di consentire la sottoscrizione del contratto in tempi brevi.

Il Coordinatore Area Vasta Toscana Costa  
Dr. Gaetano Licitra\*

\* Documento informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del D.Lgs 82/2005. L'originale informatico è stato predisposto e conservato presso ARPAT in conformità alle regole tecniche di cui all'art. 71 del D.Lgs 82/2005. Nella copia analogica la sottoscrizione con firma autografa è sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile secondo le disposizioni di cui all'art. 3 del D.Lgs 39/1993.

Il Decreto è stato firmato elettronicamente da:

- Marta Bachechi , responsabile del settore Affari generali in data 30/01/2018
- Paola Querci , sostituto responsabile del settore Bilancio e Contabilità in data 30/01/2018
- Gaetano Licitra , il proponente in data 31/01/2018
- Marcello Mossa Verre , Direttore generale in data 02/02/2018

**Area Vasta Costa**

**Settore Attività Amministrative**

Via Giovanni Marradi 114, – 57100 Livorno

cl. DV. 13.01.05/1306 del 23/01/2018

freedocs

**Oggetto:** **Relazione di negoziazione e Proposta di aggiudicazione su procedura in modalità telematica espletata ai sensi dell'art. 63 c.2 lettera b) del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. (D. lgs 56/2017), relativa al servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo Agilent numero inventario tecnico 0005573 US 93940345 installato presso il Settore Laboratorio di ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno dal 01/01/2018 al 31/12/2018 espletata sul Sistema di acquisti telematici della Regione Toscana “START”.**  
**CIG: Z672142980**

La sottoscritta, Responsabile del Settore Attività Amministrative Area Vasta Costa, avvalendosi del supporto della Struttura per l'espletamento degli adempimenti amministrativi connessi al presente appalto, come previsto dall'art. 4.2 dell'Atto di Disciplina dell'Organizzazione interna, approvato con Decreto del Direttore Generale n. 270 del 09.11.2011, modificato successivamente con i Decreti del Direttore Generale n. 87/2012 e n. 2/2013, in qualità di struttura stabile a supporto dei RUP ai sensi dell'art. 31 c.9 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i., responsabile della fase di affidamento della procedura in oggetto,

**Premesso che:**

- con Richiesta di acquisto redatta dal Responsabile del Settore Laboratorio dott. Paolo Altemura, notificata in data 07/12/2017, è stato chiesto di procedere all'acquisto del servizio di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo Agilent numero inventario tecnico 0005573 US 93940345 installato presso il Settore Laboratorio di ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno dal 01/01/2018 al 31/12/2018 di cui è stato stimato un importo presunto di Euro13.500,00 (IVA esclusa), alla Ditta Agilent Technologies Italia S.p.A.;
- con comunicazione del Responsabile del Settore Laboratorio Dott. Paolo Altemura del 11/12/2017, ad integrazione della Richiesta di Acquisto è stata motivata la richiesta in esclusiva alla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A. come di seguito: “Le n. 2 apparecchiature denominate “spettrometro di massa a triplo quadrupolo, modello 7000B” sono strumenti di altissima tecnologia talmente complesso che, per nostra conoscenza del mercato, soltanto la ditta produttrice (Agilent Technologies Italia) è in grado di fornire del personale tecnico qualificato capace di eseguire qualsiasi intervento risolutivo sulla macchina.”;
- con DD104 del 14/12/2017 del Coordinatore di Area Vasta Costa si è proceduto all' indizione della procedura di gara senza previa pubblicazione di un bando di gara ai sensi dell'art. 63 comma 2, lettera b) del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. per l'appalto del servizio in oggetto, con il quale è stato individuato “Responsabile Unico del Procedimento” (ex art. 31 D.Lgs. n. 50/2016), nonchè Direttore dell'esecuzione il Dott. Paolo Altemura, in qualità di Responsabile del Settore Laboratorio di Area Vasta Costa, al quale è

assegnata la strumentazione ad alta tecnologia, ai sensi dell'art. 4 della L. n. 241 del 07.08.1990 e s.m.i. , per un importo complessivo a base d'asta di € 13.500,00 oltre IVA;

- è stato acquisito il seguente “Smart CIG” Z672142980 (Codice Identificativo di Gara) a nome del RUP Dott. Paolo Altemura;

**Visto:**

- l'esito positivo dell'esame della documentazione amministrativa ed economica, pervenuta tramite il portale START dalla ditta Agilent Technologies Italia S.p.A., entro la data di scadenza prevista per il 29.12.2017 alle ore 13:00 (a seguito di proroga richiesta dalla ditta dal 22/12/2017 al 29/12/2017), secondo quanto specificato nella lettera di invito del 15.12.2017 protocollo n. 88502 , ed in riferimento al Capitolato Speciale Appalto comprensivo dei protocolli di manutenzione e al Capitolato generale d'oneri per quanto ancora applicabile;

**Preso atto che:**

- l'offerta economica è stata valutata e approvata conforme dal Responsabile del Settore Laboratorio Area Vasta Costa Dott. Paolo Altemura in qualità di RUP della procedura in oggetto;

- ad esito dell'esame dell'offerta economica, l'offerta presentata per l'appalto in oggetto, pari a € 13.495,68 (euro tredicimilaquattrocentonovantacinque/68), oltre IVA 22% per un totale di € 16.464,73 (euro sedicimilaquattrocentosessantaquattro/73), è da ritenersi congrua in quanto inferiore alla base d'asta;

- ARPAT ha proceduto all'acquisizione d'ufficio del DURC regolare, della visura camerale e delle annotazioni sul casellario ANAC (assenti);

- l'offerente ha assolto all'onere della tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'art. 3 della legge 13 agosto 2010 n. 136 e della documentazione della propria idoneità tecnico professionale secondo il combinato disposto dell'art. 26 del D.Lgs. 81/2008 e dell'art. 16 della L.R.T. 38/2007;

- è stata acquisita la documentazione ai sensi dell'art. 16 Legge Regione Toscana n. 38/2007 e s.m.i. in ordine alla verifica dei requisiti di idoneità tecnica professionale ai fini della sicurezza e ai fini della redazione del DUVRI che risulta agli atti;

**Tutto ciò premesso propone al Coordinatore di Area Vasta Costa:**

- di aggiudicare a Agilent Technologies Italia S.p.A. con sede in Via Piero Gobetti 2/C 20063 Cernusco sul Naviglio (MI) partita IVA e C.F.: 12785290151, ai sensi dell'art. 33 comma 1 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i., la fornitura del servizio di cui in oggetto al prezzo complessivo pari ad € 13.495,68 (euro tredicimilaquattrocentonovantacinque/68), oltre IVA 22% per un totale di € 16.464,73 (euro sedicimilaquattrocentosessantaquattro/73) alle condizioni contrattuali e tecnico - economiche risultanti da:

- lettera di invito del 15.12.2017 caricata sul portale START;
  - offerta economica presentata in modalità telematica tramite START;
  - capitolato speciale di appalto comprensivo dei protocolli di manutenzione;
  - capitolato generale d'oneri, per le parti ad oggi applicabili;
  - altri atti di gara;
- di impegnare le risorse necessarie alla copertura dei costi indicati con l'emissione di un ordine contabile a valere sulle risorse individuate nel budget Area Vasta Costa dell'Agenzia;
- di trasmettere gli esiti finali della fase di affidamento al Responsabile Unico del Procedimento.



*Per La Responsabile del Settore Attività Amministrative Area Vasta Costa  
(struttura stabile di supporto al RUP, ai sensi dell'art. 31 c.9 del D.Lgs 50/2016 e s.m.i.)  
Dott.ssa Simona Cerrai*

*Il Coordinatore di Area Vasta Costa  
Dott. Gaetano Licitra\**

## IL COORDINATORE DI AREA VASTA COSTA

- Nella propria qualità di soggetto legittimato alla verifica ed eventuale approvazione della proposta di aggiudicazione ai sensi dell'art. 33 comma 1 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i.;
- Preso atto di quanto sopra e verificato, conseguentemente, che la procedura è stata gestita in maniera corretta e quindi legittima;
- Valutato che il prezzo offerto è congruo alla dotazione finanziaria attribuita a questa Area Vasta relativamente all'esercizio corrente;

### Dispone

1. di approvare la proposta di aggiudicazione della procedura identificata dal CIG:Z672142980 e, quindi, ai sensi e per gli effetti dell'art. 32 comma 5 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i., e di procedere all'aggiudicazione con decreto dell'appalto del servizio, **di assistenza con manutenzione preventiva del gascromatografo con spettrometro di massa con triplo quadrupolo Agilent numero inventario tecnico 0005573 US 93940345 installato presso il Settore Laboratorio di ARPAT Area Vasta Costa sede di Livorno**, senza soluzione di continuità, per la durata di 12 mesi, alla società Agilent Technologies Italia S.p.A. con sede in Via Piero Gobetti 2/C 20063 Cernusco sul Naviglio (MI) partita IVA e C.F.: 12785290151;
2. di procedere alla stipula del contratto tenuto conto che i controlli relativi al possesso dei requisiti da parte dell'aggiudicatario verranno espletati al termine del semestre corrente ed in modalità "a campione" ai sensi del decreto RSAA Area Vasta Costa n. 57 del 22.4.2014, e all'emissione dell'ordine di importo pari ad € 13.495,68 (euro tredicimilaquattrocentonovantacinque/68), oltre IVA 22% per un totale di € 16.464,73 (euro sedicimilaquattrocentosessantaquattro/73) alle condizioni contrattuali e tecnico economiche riportate nella proposta di aggiudicazione della responsabile SAA a valere sul budget assegnato all'Area Vasta Costa ;
3. di procedere alla pubblicazione del presente atto sul profilo del committente di questa stazione appaltante ai sensi dell'art. 29 comma 1 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. nonché di provvedere alla comunicazione di cui all'art. 76 comma 5 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i.e di dare corso alla presente aggiudicazione anche in modalità telematica sul portale START;
4. di trasmettere gli esiti finali della fase di affidamento al Responsabile Unico del Procedimento.

*Il Coordinatore di Area Vasta Costa  
Dott. Gaetano Licitra\**

Livorno 23/01/2018,

\* Documento informatico sottoscritto con firma digitale ai sensi del D.Lgs. 82/2005. L'originale informatico è stato predisposto e conservato presso ARPAT in conformità alle regole tecniche di cui all'art. 71 del D.Lgs. 82/2005. Nella copia analogica la sottoscrizione con firma autografa è sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile secondo le disposizioni di cui all'art. 3 del D.Lgs. 39/1993.